



**NEW YORK CITY DEPARTMENT OF HEALTH  
AND MENTAL HYGIENE**  
Mary T. Bassett, MD, MPH  
*Commissioner*

**PARA PUBLICACIÓN INMEDIATA**  
**Viernes, 2 de septiembre de 2016**  
**(347) 396-4177**

**COMUNICADO DEL COMISIONADO ASISTENTE MARIO MERLINO ALERTANDO  
A LOS NEOYORQUINOS SOBRE UNA ESTAFA QUE INVOLUCRA A UNA CARTA  
FRAUDULENTO DE "VERMIN CONTROL OF NEW YORK"**

**2 de septiembre de 2016** — El comisionado asistente de Control de Plagas y Servicios Veterinarios del Departamento de Salud de la Ciudad de Nueva York, Mario Merlino, alertó hoy a los residentes de la ciudad de Nueva York sobre una estafa que involucra a avisos de infracción de control de plagas falsos, emitidos por "Vermin Control of New York" (Control de Plagas de Nueva York). Estos avisos fraudulentos lucen como si hubieran sido emitidos por el Departamento de Salud y tienen la firma de un antiguo comisionado del Departamento de Edificios. El aviso exige un pago por una presunta "evaluación y erradicación de plagas" por la cantidad de \$120. El Departamento de Salud está investigando estos avisos y ha remitido la cuestión al Departamento de Investigación de la Ciudad de Nueva York. Cualquier neoyorquino/a que reciba este aviso debe llamar inmediatamente al 311.

En esta estafa en particular, la carta de "Vermin Control of New York" se envía a través de correo postal de los Estados Unidos a propietarios desprevenidos. El aviso se imprimió en papel con membrete falsificado del Departamento de Salud de la Ciudad de Nueva York y sostiene provenir de "Rodent Control Program Assessment" (Evaluación del Programa de Control de Roedores). La carta requiere que se envíe inmediatamente un pago por correo a "Vermin Control of New York", en 1255 150th Street, Whitestone, NY 11357, por un monto específico que va de los \$120 hasta los \$280. Este aviso además contiene el enunciado en inglés: "This violation cannot be contested or challenged" (Esta infracción no se puede refutar ni impugnar).

**Un aviso de infracción no puede resultar en una multa o sanción sin que haya primero la oportunidad de refutarla en una audiencia. Asimismo, el Departamento de Salud nunca solicita que se le envíen pagos directamente, ni a sus programas, por infracciones que este emita. Puede encontrar una copia de un aviso de infracción fraudulento más abajo.**

**Le pedimos al público que se mantenga alerta sobre esta estafa.**

Para leer este comunicado completo en inglés, haga clic [aquí](#).

###

**CONTACTO PARA LOS MEDIOS: (347) 396-4177**

Christopher Miller/Carolina Rodríguez, [PressOffice@health.nyc.gov](mailto:PressOffice@health.nyc.gov)



CONTROL NO. 272465

# Vermin Control of New York

**Rodent Control Program Assessment:**  
New York Health and Hygiene  
(518)-313-6573

## NOTICE OF VIOLATION

This violation cannot be contested or challenged as of December 2015 the City of New York's Housing Maintenance Code (HMC)

Please fill out the following form with your property information and return with a check or money order in the enclosed envelope.

Block no.	Lot no.	* Property Address		
* Property Owner Name		* Phone no.	Email (optional)	

\* - Indicates a Required Field

\*\*\*\*Failure to remit Payment will result in the following: Additional Fees, Surcharges and Lien on property\*\*\*\*

Payments are to be made by mail with this original notice filled out by the property owner, manager or representing agent. Please mail your violation with the correct amount of \$120 to the Vermin Control Board of New York payment processing center within 15 days of postmark.

**Vermin Control of New York**  
Mail To: **1255 150th Street**  
**Whitestone, NY 11357**

Table of Late Charges	
1 to 15 Days	- \$120
16 to 30 Days	- \$280
31 to 45 Days	- Court hearing of lien to be placed on property

This notice has no bearing with the current properties pest control provider.  
*This violation cannot be contested or challenged.*

Effective December 2015, All NYC properties are subject for assessment and eradication of vermin. Any current or prior pest control service or extermination provided by the properties owner, tenants, or representing agents have no right of way or legal bearing within the guidelines of this notice.

*R. Limandry*

COMMISSIONER OF BUILDINGS

### OBEDIENCE TO THE LAW.

If an inspection of your property results in an order from the Health Department to correct a code violation, you must do so immediately.

Failure to comply will result in a property lien, in Addition owner will incur a New York City Department of Buildings Fine with interest and an appearance to appear before a judge on an ordered court date.



Department of Health & Mental Hygiene

Department of Housing Preservation & Development

Department of Buildings

Department of Sanitation

<http://www1.nyc.gov/site/doh/data/health-tools/rats-information-portal.page>  
[www.vermincontrolofnewyork.com](http://www.vermincontrolofnewyork.com) | [www.vcbnyc.com](http://www.vcbnyc.com)

